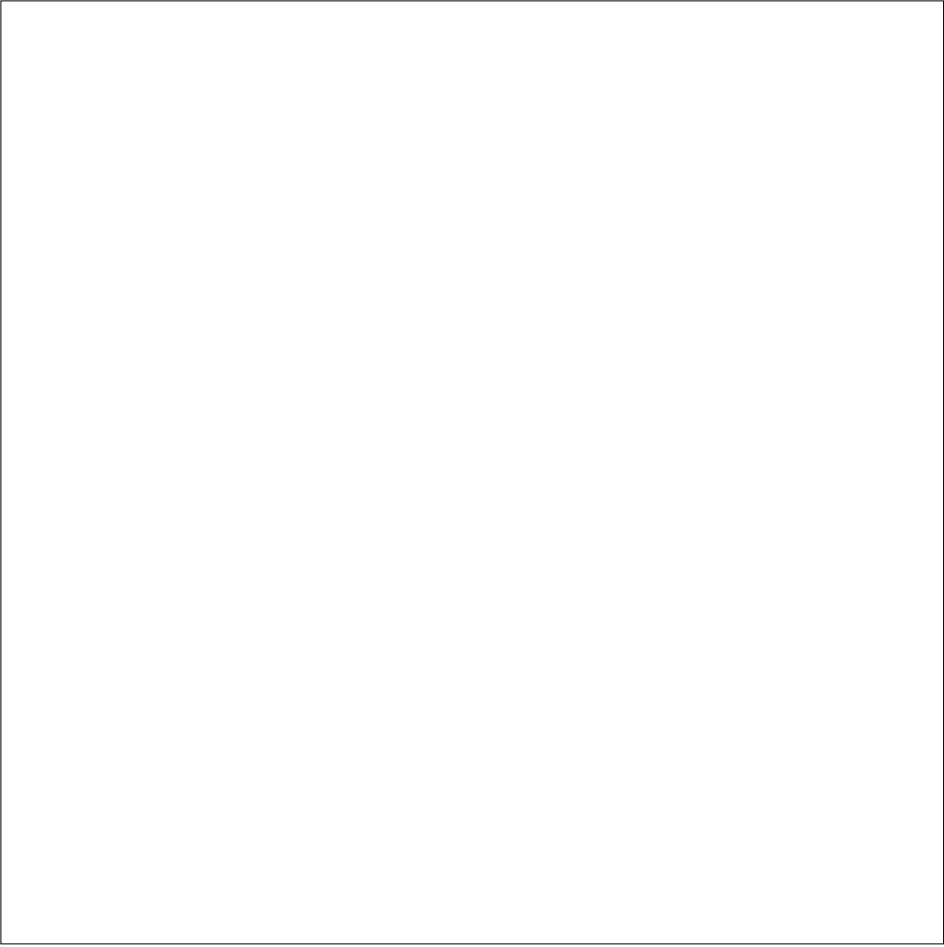




iSight

사용 설명서



차례

5 시작하기

6 iSight 설치하기

18 iSight 사용하기

18 렌즈 열기

19 iChat AV 사용하기

19 화상 회의

21 한 방향으로 화상 전송하기

21 음성 회의

22 대화 상대 아이콘 설정하기

22 기타 비디오 응용 프로그램과 iSight 사용하기

23 비결 및 문제 해결

26 더 자세한 정보, 서비스 및 지원

26 iChat AV 화면 도움말

27 온라인 자료

27 보증 서비스 받기

28 안전한 사용 및 청소하기

28 중요한 안전 지침

30 제품 청소하기

30 제품 다루기

시작하기

iSight 카메라 구입을 축하합니다. 간단한 단계를 통해, 실시간 동영상 비디오와 오디오로 친구, 동료 및 가족과 전체 화면으로 화상 회의를 손쉽게 시작할 수 있습니다.

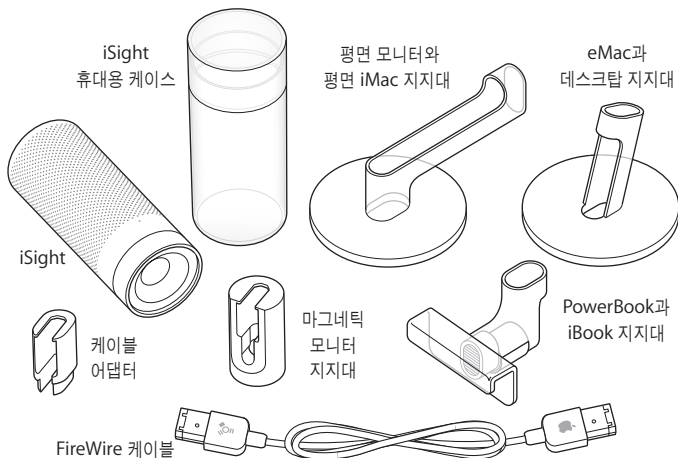
iSight를 사용하려면, 다음이 필요합니다.

- 600MHz 이상의 G3 프로세서나 G4 또는 G5 프로세서를 장착한 Macintosh 컴퓨터
다른 업체의 프로세서 업그레이드는 지원하지 않습니다.
- Mac OS X v10.2.5 이상 및 iChat AV
iChat AV는 Mac OS X v10.3 이상에 무료로 포함되어 있습니다. 또는 iChat AV를 구입하려면, www.apple.com/ichat을 방문하십시오.
- .Mac, AOL(America Online) 또는 AIM(AOL Instant Messenger) 계정
(로컬 네트워크 밖에서 iChat AV를 사용할 때만 필요)
- DSL 또는 케이블 모뎀을 사용하거나 LAN(Local Area Network)을 통한 광대역 인터넷 연결
- 화상 채팅을 할 대화 상대
다른 iChat AV 사용자나 Windows AIM 사용자와 화상 회의를 할 수 있습니다.

참고: iMovie 및 QuickTime Broadcaster와 같은 iChat AV 이외의 비디오 응용 프로그램과 iSight를 사용할 수 있습니다. 다른 응용 프로그램과 iSight를 사용하려면 iChat AV를 설치해야 합니다.

iSight 설치하기

iSight는 다음 구성요소를 포함합니다.



iSight를 설치하려면, iSight 화상 채팅에 사용하는 소프트웨어인 iChat AV를 다운로드하여 설치하십시오. 그런 다음, iSight를 컴퓨터나 데스크탑에 설치하고, iSight가 동작하는지 확인하십시오.

1단계: iSight 등록하기

www.apple.co.kr/register/를 방문하십시오.

2단계: 아직 iChat AV가 없다면, 구입하여 설치하십시오.

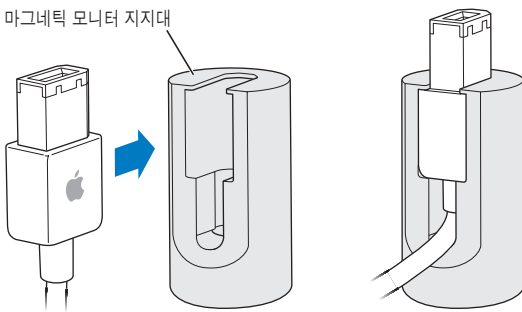
iChat AV는 Mac OS X v10.3 이상에 무료로 포함되어 있습니다. 또는 iChat AV를 구입하여 설치하려면, www.apple.com/ichat을 방문하십시오.

3단계: 지지대에 iSight 부착하기

1 iSight를 설치하려는 곳에 따라 지지대를 선택하십시오.

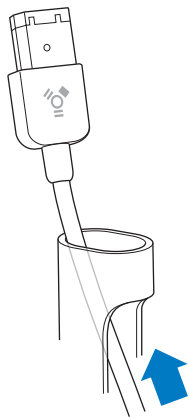
양극 처리가 된 알루미늄 Apple 모니터를 사용한다면, 마그네틱 모니터 지지대를 사용하십시오. FireWire 케이블 끝을 지지대로 밀어 넣기만 하면 됩니다. 그런 다음, 4단계(11페이지)로 넘어가 지지대에 iSight를 부착하십시오.

마그네틱 모니터 지지대

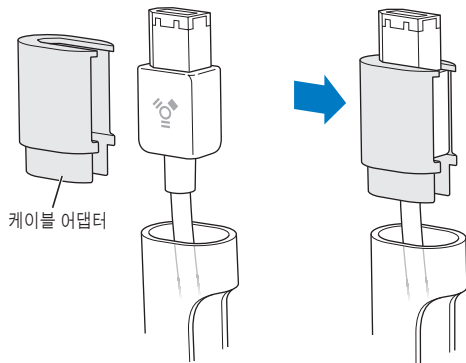


경고: CRT 모니터, iPod, 외장 하드 디스크 또는 자석에 의해 손상을 입을 수 있는 기타 장비 옆에 마그네틱 지지대를 두지 마십시오.

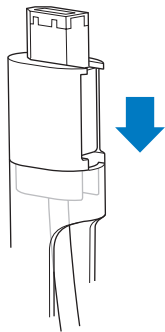
그렇지 않으면, 다른 지지대 중 하나를 선택하십시오(6페이지 참조). FireWire 케이블을 지지대 위로 통과시키십시오.



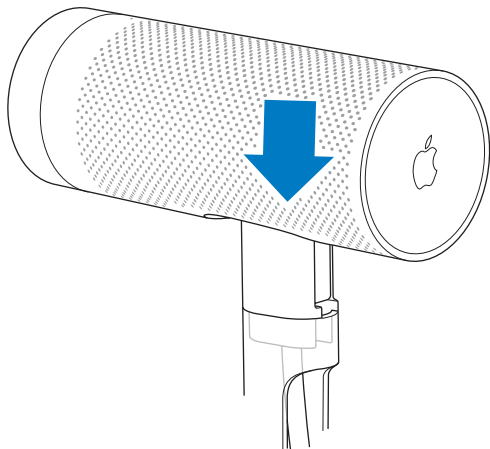
2 그림과 같이 FireWire 케이블의 끝을 케이블 어댑터에 밀어 넣으십시오.



3 케이블 어댑터를 고정될 때까지 지지대 상단에 밀어 넣으십시오.



4 iSight를 지지대 어셈블리에 밀어 넣으십시오.



참고: 컴퓨터나 모니터에 iSight를 설치하려면, 위의 그림과 같이 렌즈가 지지대의 닫힌 부분을 향해야 합니다. 데스크탑에 iSight를 설치하려면, 렌즈가 케이블이 들어간 지지대의 열린 부분을 향해야 합니다. iSight를 당겨 케이블을 지지대에서 분리하고, 올바른 방향을 보게한 다음, 다시 지지대에 설치해야 할 수도 있습니다.

4단계: iSight 설치하기

iSight를 설치하기 전에, FireWire 케이블이 컴퓨터의 FireWire 포트에 연결되어 있는지 확인하십시오. 다른 길이의 FireWire 케이블을 구입하려면, www.apple.com/store를 방문하여 Apple Thin FireWire 케이블을 구입하십시오.

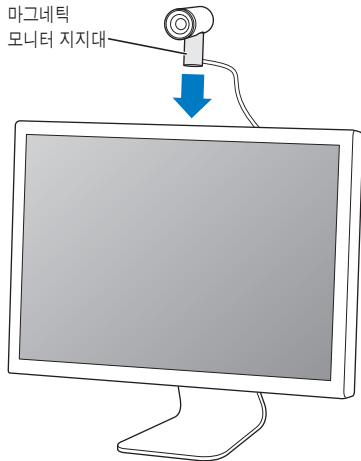
참고: 지지대를 접착식으로 사용한다면, 접착성이 떨어질 때까지 몇 번은 접착 부분을 제거하고 대치하여 사용할 수 있습니다.

iSight를 양극 처리된 알루미늄 Apple 모니터에 설치하려면,

- 지지대를 모니터의 상단 또는 중앙이나 중앙 가까이에 위치시키십시오.

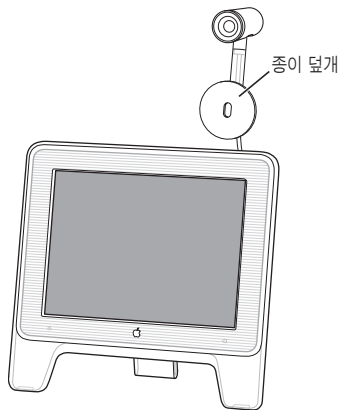
마그네틱

모니터 지지대



iSight를 평면 모니터나 평면 iMac에 설치하려면,

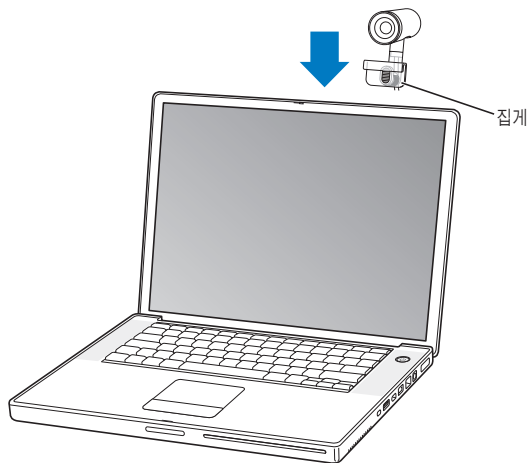
- 종이 덮개를 제거하고 지지대를 모니터 뒷 부분에서 누르십시오.



중요사항: 평면 iMac의 경우, 최상의 접착력을 위해 iSight를 iMac 모니터 뒷 부분의 Apple 로고의 한 끝에 부착하십시오. Apple 로고에 바로 부착하지 마십시오.

iSight를 PowerBook이나 iBook에 설치하려면,

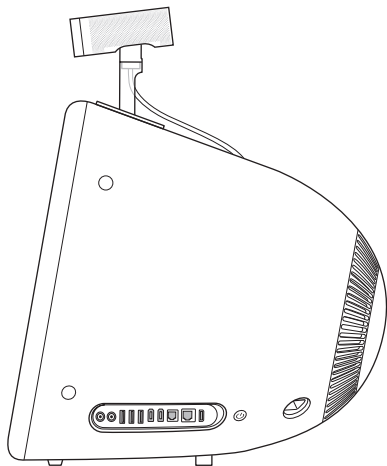
- 지지대를 모니터에 고정시킵니다. 집게를 사용하여 제자리에 고정시키십시오.



iSight를 eMac이나 CRT 모니터에 설치하려면,

- 지지대 하단에서 종이 덮개를 제거하고 모니터 위에서 누르십시오.

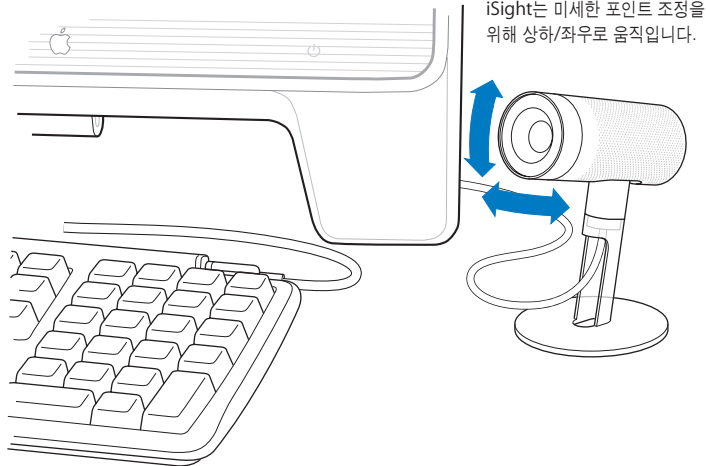
iSight가 eMac이나 모니터의 앞 쪽으로 나오면 시야를 가리므로, 이 점을 유의하여 부착하십시오.



책상 위에서 iSight를 사용하려면,

- 책상 위의 원하는 위치에 iSight를 놓으십시오.

종이 덮개를 지지대에 그대로 두면, iSight의 위치를 손쉽게 변경할 수 있습니다.



iSight는 미세한 포인트 조정을 위해 상하/좌우로 움직입니다.

5단계: iSight가 동작하는지 확인하기

- 1 컴퓨터를 켜고(켜져 있지 않다면) FireWire 케이블을 iSight에서 컴퓨터의 FireWire 포트에 연결하십시오. iChat AV가 자동으로 실행됩니다.



중요사항: 이전에 iChat을 사용하지 않았다면, 설정 지원이 설정을 도와줍니다. iChat AV를 사용하려면, LAN에 연결되어 있거나 .Mac, AOL(America Online) 및 AIM(AOL Instant Messenger) 계정이 필요합니다. .Mac 계정에 등록하려면, www.mac.com을 방문하십시오. iChat AV의 설정과 사용에 관한 자세한 정보는 iChat AV를 실행하고 도움말 > iChat 도움말을 선택하십시오.

- 2 iChat AV에서, 윈도우 > 대화 상대 목록을 선택한 다음, 대화 상대 목록 윈도우에 있는 그림 옆의 카메라 아이콘을 클릭하십시오.



iSight는 자동으로 초점을 맞추고 iSight의 이미지가 화면에 나타납니다. 이것으로 iSight가 제대로 동작하는지 알 수 있습니다.

iSight가 사용 중이고 비디오를 캡처 중이라면, 녹색등이 카메라 상단에 나타납니다.

이미지를 볼 수 없다면,

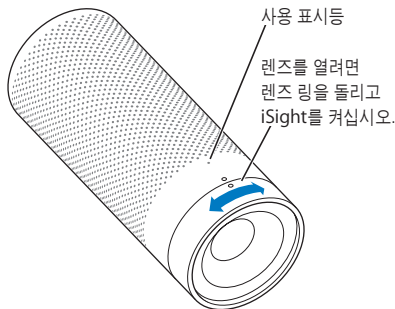
- iSight가 제대로 연결되어 있고 렌즈가 열려 있는지 확인하십시오(18페이지 참조).

iSight 사용하기

iSight을 사용하여, 실시간 동영상 비디오로 다른 iChat AV 사용자와 채팅을 즐길 수 있습니다. iSight에는 마이크가 내장되어 있어서 대화가 가능합니다. 마이크는 있지만 카메라가 없는 친구와는 음성으로만 대화할 수 있습니다.

렌즈 열기

iSight의 렌즈를 열려면, 렌즈 링을 회전시켜 2개의 원이 정렬되도록 하십시오. iSight가 사용 중이고 비디오를 캡처 중이라면, 녹색등이 카메라 상단에 나타납니다.



참고: 전원에 연결되어 있지 않은 PowerBook이나 iBook에 iSight가 연결되어 있는 경우, iSight를 사용하지 않을 때는 배터리 전원을 유지하기 위해 연결 해제할 수 있습니다.

iChat AV 사용하기

iChat AV는 화상 채팅을 위해 iSight와 함께 사용하는 소프트웨어입니다. 또한 음성이나 텍스트를 사용하여 채팅을 즐길 수 있으며, 파일을 전송하거나, 그룹 텍스트 채팅을 할 수도 있습니다.

iChat AV 설정과 사용에 관한 자세한 정보는,

- iChat AV를 실행하고 도움말 > iChat 도움말을 선택하십시오.

화상 회의

화상 채팅을 시작하려면,

- 1 iChat AV가 실행되어 있지 않다면, 실행하십시오.



2 대화 상대 목록의 대화 상대 옆의 카메라 아이콘을 클릭하십시오.



카메라 아이콘은 해당 사용자가
화상 채팅을 할 수 있음을 나타냅니다.



전화 아이콘은 해당 사용자가
음성 채팅을 할 수 있음을 나타냅니다.



대화 상대를 목록에 추가하려면
추가 단추를 클릭하십시오.

미리보기 이미지가 나타나서, 화면에 자신이 어떻게 보이는지 볼 수 있습니다. iSight는 자동으로 초점을 맞춥니다.

친구가 초대에 응하면 화면에 나타납니다. 친구 역시 사용자를 보거나 음성을 들을 수 있게 됩니다. 만일 상대가 마이크를 가지고 있다면, 사용자 역시 대화 상대의 음성을 들을 수 있습니다.

참고: 화상 채팅 윈도우를 카메라 가까운 위치에 있게 하고 대화 윈도우를 바라볼 때 iSight의 방향을 바라보면, 대화 상대에게 사용자의 얼굴이 잘 보입니다.

참고: 대화 상대 목록에 대화 상대를 추가하는 것에 관한 정보는, 도움말 > iChat 도움말을 선택하십시오.

한 방향으로 화상 전송하기

친구가 iChat AV가 있지만 카메라가 없는 경우, 한 방향으로만 화상을 보낼 수 있습니다. 친구는 보고 들을 수 있습니다. 그리고 친구가 마이크를 가지고 있다면, 사용자도 친구의 음성을 들을 수 있습니다.

- iChat AV 대화 상대 목록에서 대화 상대를 선택하십시오. 그런 다음, 대화 상대 > 한 방향 화상 채팅으로 초대를 선택하십시오.

원한다면, 대화 상대 목록에서 이름을 이중 클릭하여 해당 상대와 텍스트로 대화를 나눌 수 있습니다.

음성 회의

마이크가 있는 친구라면, iChat AV와 iSight 카메라의 내장 마이크를 사용하여 대화할 수 있습니다. iSight가 연결되어 있고 켜져 있어야 합니다. 컴퓨터에 내장 또는 외부 마이크가 있는 경우, 이를 사용할 수 있습니다.

- iChat AV에서, 대화 상대 목록의 대화 상대 옆의 전화 아이콘을 클릭하고 응답을 기다리십시오.



비주얼 게이지가 사운드 레벨을 표시합니다. 아무 소리나 내어 게이지가 올라가는지 보십시오.

초대를 받아들이는 경우, 음량 슬라이더를 사용하여 스피커 음량을 조정하십시오. 상대가 사용자의 소리를 듣지 않게 하려면 소리감 단추를 누르십시오.

음성 채팅을 하는 동안, 또 다른 사용자와는 음성 채팅을 할 수 없습니다.

대화 상대 아이콘 설정하기

iSight에서 자신의 사진을 찍고 대화 상대 아이콘으로 설정하십시오. 대화 상대 목록에 있는 사람들은 사용자의 새로운 사진을 볼 수 있습니다.

대화 상대 아이콘을 설정하려면,

- 1 iChat AV에서, 대화 상대 > 내 사진 변경을 선택하십시오.
- 2 카메라 단추를 클릭하십시오.
- 3 “김치” 라고 말하십시오.

기타 비디오 응용 프로그램과 iSight 사용하기

또한, 카메라를 사용하는 다른 응용 프로그램과 iSight를 사용할 수 있습니다. 예를 들어, iSight에서 iMovie(iMovie 4 이상 사용)로 직접 라이브 비디오를 캡처하여, iMovie에서 장면을 편집할 수 있습니다. 또는, QuickTime Broadcaster를 사용하여 인터넷을 통해 비디오를 방송할 수 있습니다. iChat AV가 설치되어 있지 않다면, iSight를 다운로드하고 설치하여 다른 응용 프로그램과 사용하십시오.

iChat AV를 다운로드하려면,

- www.apple.com/ichat을 방문하십시오.

iMovie에 관하여 더 배우려면,

- www.apple.com/imovie를 방문하십시오.

QuickTime Broadcaster에 관하여 더 배우려면,

- www.apple.com/quicktime/products/broadcaster를 방문하십시오.

비결 및 문제 해결

이 장의 다음 설명을 따르면 iSight의 대부분의 문제를 빠르게 해결할 수 있습니다.

전화로 인터넷에 연결한 경우

- iSight를 사용하려면, 광대역 인터넷 연결이 필요합니다. 광대역 서비스를 받으려면, 전화번호부에서 “인터넷” 항목을 보십시오.

iSight가 켜지지 않거나 반응하지 않는 경우

- FireWire 케이블이 iSight와 컴퓨터에 제대로 연결되어 있는지 확인하십시오. 케이블의 커넥터가 올바른 방향으로 향하는지 확인하십시오. 한 방향으로만 넣을 수 있습니다.
- 렌즈가 열려 있는지 확인하십시오. 렌즈 링을 회전시켜 여십시오. iSight가 비디오를 캡처할 때, 녹색등이 카메라 상단에 나타납니다.

iChat AV에서 이미지를 볼 수 없는 경우

- FireWire 케이블이 iSight와 컴퓨터에 제대로 연결되어 있는지 확인하십시오. 케이블의 커넥터가 올바른 방향으로 향하는지 확인하십시오. 한 방향으로만 넣을 수 있습니다.
- 렌즈가 열려 있는지 확인하십시오. 렌즈 링을 회전시켜 여십시오. iSight가 비디오를 캡처할 때, 녹색등이 카메라 상단에 나타납니다.
- iChat AV를 종료하고 재실행하십시오.
- 최신 버전의 iChat AV를 사용하고 있는지 확인하십시오. 최신 버전을 다운로드하려면, www.apple.com/ichat을 방문하십시오.

iSight가 비디오 응용 프로그램과 동작하지 않는 경우

- iMovie 및 QuickTime Broadcaster와 같은 iChat AV 이외의 비디오 응용 프로그램과 iSight를 사용할 수 있습니다. iChat AV가 설치되어 있지 않다면, iSight를 다운로드하고 설치하여 다른 응용 프로그램과 사용하십시오. iChat AV를 다운로드하려면, www.apple.com/ichat을 방문하십시오.

비디오가 고르지 않게 보이는 경우

- iChat AV는 인터넷 연결 속도를 감지하여 최상의 성능이 되도록 비디오를 최적화합니다. 비디오가 고르지 않게 보인다면, 사용자 또는 대화 상대가 대역폭 제한을 좀더 낮은 레벨로 설정해야 합니다. iChat AV에서, iChat > 환경설정을 선택하고 비디오를 클릭하십시오. 그런 다음, 대역폭 제한 메뉴에서 원하는 설정을 선택하십시오.

다른 사람들에게 사용자의 소리가 들리지 않는 경우

- iSight가 마이크로 설정되어 있지 않을 수 있습니다. iChat에서, iChat > 환경설정을 선택하고 비디오를 클릭하십시오. 그런 다음, 마이크 팝업 메뉴에서 iSight 내장을 선택하십시오.

에코나 사운드가 크게 들리는 경우

- 스피커가 마이크에 너무 가까이 있습니다. 스피커의 앵글을 변경하거나 스피커를 마이크에서 떨어진 곳에 두거나 컴퓨터의 음량을 줄이십시오.

iChat AV가 제대로 동작하지 않는 경우

- iChat AV 사용과 문제 해결에 관한 정보를 보려면, iChat AV를 실행하고 도움말 > iChat 도움말을 선택하십시오.

컴퓨터나 모니터에 남아있는 먼지나 오염 물질을 제거하려는 경우

- 습기가 있는 부드러운, 보푸라기가 없는 천을 사용하여 컴퓨터의 먼지나 오염 물질을 제거하십시오. 모니터나 컴퓨터의 열린 부분으로 물기가 들어가지 않도록 주의하십시오.

참고: 접착제가 있는 지지대는 위치를 바꿀 수 있도록 제작되었지만, 몇 번 이상 이동하면 접착력이 떨어집니다. 최상의 품질을 유지하려면, 2~3번 이상 지지대의 위치를 이동하지 마십시오.

iChat AV의 최신 버전 얻기

- 소프트웨어 업데이트를 사용하여 iChat AV의 새로운 버전을 확인하고 다운로드할 수 있습니다. 시스템 환경설정을 열고 소프트웨어 업데이트를 클릭하십시오. 그리고 나서, 지금 확인을 클릭하여 새로운 버전이 나왔는지 확인하십시오.

더 자세한 정보, 서비스 및 지원

iSight와 iChat AV 사용에 관한 자세한 정보는 화면 도움말이나 웹에서 제공됩니다.

iChat AV 화면 도움말

iChat 도움말을 사용하려면, iChat AV를 실행하고 도움말 > iChat 도움말을 선택하십시오. iChat 도움말에서, 다음과 같은 주제에 관한 정보를 찾을 수 있습니다.

- iChat AV 설정하기
- 카메라 설정 조정하기
- 파일 보내기
- 인스턴트 메시지 및 채팅

온라인 자료

iSight에 관한 최신 정보는 www.apple.com/isight를 방문하십시오.

iSight 서비스 및 지원 정보, 제품 특정 정보와 피드백이 있는 다양한 포럼 및 최신 Apple 소프트웨어 다운로드를 www.apple.com/support/isight를 방문하십시오.

미국 외의 나라에 대한 지원에 대해서는 www.apple.com/support를 방문하고 다국어 지원 팝업 메뉴에서 해당 국가를 선택하십시오.

보증 서비스 받기

제품이 손상되었거나 제대로 동작하지 않는 경우, 설명서, 화면 도움말 및 온라인 자료의 설명을 따르십시오.

그래도 동작하지 않는다면, www.apple.com/support를 방문하여 보증 서비스를 받는 방법에 대한 설명을 참조하십시오.

안전한 사용 및 청소하기

중요한 안전 지침

iSight를 설치하거나 사용할 때, 다음에 주의하십시오.

- iSight를 연결하기 전에 모든 설치 설명서를 주의깊게 읽으십시오.
- 이 설명서를 가까이에 두고 참조하십시오.
- 모든 설명과 경고를 따르십시오.

iSight가 컴퓨터에 연결되어 있는 동안에는, iSight가 꺼져 있더라도 덮어 두지 마십시오. iSight는 적당한 환기가 필요합니다.

경고: 전기 장비를 잘못 사용하면 위험할 수 있습니다. 본 제품 또는 유사 제품을 동작할 경우, 항상 어른이 관리해야 합니다. 어린이가 전기 제품의 내부나 케이블을 만지지 않도록 하십시오.

동작 및 저장 온도

- iSight를 항상 0°~35°C(32°~ 95°F)의 온도가 유지되는 장소에 놓으십시오.
- 제품에 포함된 저장 컨테이너에 보관하십시오. iSight를 항상 -20°~45°C(-4°~113°F)의 온도가 유지되는 장소에 보관하십시오.

마그네틱 모니터 지지대

CRT 모니터, iPod, 외장 하드 디스크 또는 자석에 의해 손상을 입을 수 있는 기타 장비 옆에 마그네틱 지지대를 놓지 마십시오.

습기가 있는 장소에는 보관하지 마십시오.

경고: iSight에 충격이나 손상을 줄이려면 근처에 물이 있거나 습기가 있는 장소에서는 사용하지 마십시오.

- iSight를 음료수, 세면기, 욕조, 샤워장 등의 물기가 있는 곳으로부터 멀리 두십시오.
- iSight를 직사광선 및 비나 다른 습기로부터 보호하십시오.
- iSight에 음료나 음식을 떨어 뜨리지 않도록 주의하십시오. 떨어뜨린 경우, 제거하기 전에 iSight의 연결을 해제하십시오.
- 장비에 떨어뜨린 사물의 종류나 양에 따라서 장비를 Apple로 보내 서비스를 받아야 할 수도 있습니다. 26페이지의 “더 자세한 정보, 서비스 및 지원”을 참조하십시오.

본인이 직접 수리하지 마십시오.

경고: iSight를 열거나 분해하지 마십시오. 감전의 위험이 있으며 제한 보증이 무효화됩니다. 사용자가 수리할 수 있는 부품은 포함되어 있지 않습니다.

서비스에 관한 더 자세한 내용은 26페이지의 “더 자세한 정보, 서비스 및 지원”을 참조하십시오.

제품 청소하기

iSight의 외부와 부품들을 청소할 때 다음의 일반 규칙을 따르십시오.

- iSight가 연결 해제되어 있는지 확인하십시오.
- 습기 있고, 부드러운, 보푸라기가 없는 천을 사용하십시오. 열린 부분으로 물기가 들어가지 않도록 하십시오.
- 에어러졸 스프레이, 솔벤트, 알코올 및 연마재를 사용하지 마십시오.

제품 다루기

iSight는 부적절하게 보관하거나 취급할 경우 손상을 입을 수 있습니다. iSight를 사용하거나 이동 중에는 떨어뜨리지 않도록 주의하십시오.

Communications Regulation Information

FCC Compliance Statement

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. See instructions if interference to radio or television reception is suspected.

Radio and Television Interference

This computer equipment generates, uses, and can radiate radio-frequency energy. If it is not installed and used properly—that is, in strict accordance with Apple's instructions—it may cause interference with radio and television reception.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device in accordance with the specifications in Part 15 of FCC rules. These specifications are designed to provide reasonable protection against such interference in a residential installation. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

You can determine whether your computer system is causing interference by turning it off. If the interference stops, it was probably caused by the computer or one of the peripheral devices.

If your computer system does cause interference to radio or television reception, try to correct the interference by using one or more of the following measures:

- Turn the television or radio antenna until the interference stops.
- Move the computer to one side or the other of the television or radio.
- Move the computer farther away from the television or radio.
- Plug the computer into an outlet that is on a different circuit from the television or radio. (That is, make certain the computer and the television or radio are on circuits controlled by different circuit breakers or fuses.)

If necessary, consult an Apple-authorized service provider or Apple. See the service and support information that came with your Apple product. Or, consult an experienced radio/television technician for additional suggestions.

Important: Changes or modifications to this product not authorized by Apple Computer, Inc. could void the EMC compliance and negate your authority to operate the product.

This product was tested for EMC compliance under conditions that included the use of Apple peripheral devices and Apple shielded cables and connectors between system components. It is important that you use Apple peripheral devices and shielded cables and connectors between system components to reduce the possibility of causing interference to radios, television sets, and other electronic devices. You can obtain Apple peripheral devices and the proper shielded cables and connectors through an Apple Authorized Reseller. For non-Apple peripheral devices, contact the manufacturer or dealer for assistance. Responsible party (contact for FCC matters only): Apple Computer, Inc. Product Compliance, 1 Infinite Loop M/S 26-A, Cupertino, CA 95014-2084, 408-974-2000.

Industry Canada Statement

This Class B device meets all requirements of the Canadian interference-causing equipment regulations.

Cet appareil numérique de la classe B respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada.

www.apple.com
www.apple.com/support/isight

KH034-2594-A
Printed in XXXX

VCCI Class B Statement

情報処理装置等電波障害自主規制について

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会 (VCCI) の基準に基づくクラス B 情報技術装置です。この装置は家庭環境で使用されることを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。

取扱説明書に従って正しい取扱をしてください。

기종별	사용자 안내문
B급기기	이 기기는 가정용으로 전자파적합등록을 한 기기로서 주거지역내에서는 물론 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.

European Community

Complies with European Directives 72/23/EEC and 89/336/EEC.

© 2004 Apple Computer, Inc. 모든 권리 보유.

Apple, Apple 로고, Apple Store, FireWire, iBook, iMac, iMovie, iPod, Mac, Macintosh, Mac OS, PowerBook 및 QuickTime은 미국과 그 밖의 나라에서 등록된 Apple Computer, Inc.의 상표입니다.

eMac, FireWire 로고 및 iSight는 Apple Computer, Inc.의 상표입니다.

.Mac은 Apple Computer, Inc.의 서비스 상표입니다.